

AAWireless[®]



Installation guide
& legal manual

Models:
TWO & TWO+

Table of contents

EN		1
FR		9
DE		16
ES		22
IT		28
TR		34
NL		40

 Prefer the digital version?
Please visit **aawireless.io/manual**

EN

Easy setup



1

Plug the AAWireless
into your car



2

Connect your phone
to the AAWireless



3

Enjoy your phone on your
car screen, fully wireless!



Get even more out of AAWireless!

AAWireless comes with a free companion app that makes your wireless experience even better. Amongst other things, it allows you to:

- ✓ Update your adapter
 - ✓ Customize button functionalities
 - ✓ Manage more advanced device behavior
 - ✓ Perform troubleshooting
-

Get the app via **aawireless.app** or by scanning the following QR code!

500K +
downloads

4.7 ★
10K + reviews



Default button functionalities

The AAWireless TWO and TWO+ feature a smart button that allows you to control your adapter. You can assign certain custom functionalities to the button, but by default it works as follows:

- Pair a new phone – Hold 2 seconds
- Switch to next paired phone – Single click
- Factory reset – Hold 10 seconds

LED colors explained

- Solid green – adapter is booting up
- Blinking green – connecting to your phone
- Blinking blue – connecting to your car screen
- Solid blue – everything is connected successfully
- Solid purple – adapter is in pairing mode

Customer support

If you have any problems setting up or using AAWireless, please download our free companion app by visiting **[aawireless.app](#)** or by scanning the QR code on the previous page. Most issues can instantly be solved by using this app. Just follow the troubleshooting steps and adjust your settings right away!

Legal

Simplified EU Declaration Of Conformity



Hereby, AAWireless declares that the radio equipment type is in compliance with RE Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available via aawireless.io/doc.

FCC Warning



This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference, and
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the authority to operate the equipment.
- This device and its antenna must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm from your body. The product is for car use only.

IC Statement

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference, and
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

The term "IC:" before the certification/registration number only signifies that the Industry Canada technical specifications were met. This product therefore meets the applicable Industry Canada technical specifications.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 centimeters between the radiator and your body.

Operation of this device is restricted to indoor use only in the band 5180-5240 MHz.

Important Safety Instructions

Please follow these safety instructions carefully to actively reduce the risk of electric shock, fire, and injury to persons or property. Save these instructions.

General

- Keep all crevices and openings of the product unblocked.
- Do not set the product on a heating register or over a radiator.
- Ensure that you provide proper ventilation at the installation site.
- Do not use while standing in or nearby water (e.g. bathtubs, kitchen sinks, or swimming pools).

- Do not use it unless your body - and especially your hands - are completely dry.
- Never insert objects of any kind into the product vents as that may result in fire or electric shock.
- Do not use liquid cleaners, aerosol cleaners, chemicals, or cleaning agents to clean this product.
- Do not disassemble this product. If your device requires service or repair work, please contact our Support Department via **aawireless.io**.
- Read and understand all instructions and save them for future reference.
- Follow all warnings and instructions as marked on the product.

Environment

- Do not expose your device to direct sunlight.
- Do not place your product on carpets or other surfaces that generate fibers.
- Do not place it in locations preventing the free flow of air over its surfaces.
- Do not submerge any part of your product in water, and do not use it in damp or humid conditions, such as in bathrooms.
- Do not expose your product to fire, explosives, or other hazardous conditions.

Cleaning

- Clean the adapter with a damp (not wet) cloth or an anti-static wipe. Never use a dry cloth as this may cause a static shock.
- Never use household polish as this will damage the product.

Technical specs

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Frequency bands in which the radio equipment operates: 2412-2462 Mhz, 5180-5240 MHz, 5745-5825 Mhz



Product Disposal Instructions

AAWireless is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. Please inform yourself about the local waste disposal, separation and collection system for electrical and electronic products. Contact, for example, your local authority to learn more about the municipal waste stream. Please act according to your local rules and do not dispose of your old product with your normal household or commercial waste.

Trademarks

The AAWireless TWO and TWO+ are manufactured, distributed and sold by AAWireless. AAWireless and the stylized AAW logo, are trademarks or registered trademarks of AAWireless. Android and Android Auto are trademarks of Google LLC. Apple and CarPlay are trademarks of Apple Inc. All other trademarks are the property of their respective owners.

FR

Installation facile



1

Connectez AAWireless
à votre voiture



2

Connectez votre
téléphone à AAWireless



3

Profitez de votre téléphone sur
l'écran de votre voiture, sans fil !



Profitez encore plus de AAWireless !

AAWireless est accompagné d'une application compagnon gratuite qui améliore encore votre expérience sans fil. Entre autres, elle vous permet de :

- ✓ Mettre à jour votre adaptateur
- ✓ Modifier les fonctions des boutons
- ✓ Gérer des comportements de l'appareil plus avancés
- ✓ Effectuer un dépannage

Téléchargez l'application via ce code QR ou via **aawireless.app** !



500K +
téléchargements

4.7 ★
10K + commentaires

Fonctionnalités des boutons par défaut

Les AAWireless TWO et TWO+ sont équipés d'un bouton intelligent qui vous permet de contrôler votre adaptateur. Vous pouvez attribuer certaines fonctionnalités personnalisées à ce bouton, mais par défaut, il fonctionne comme suit :

- Connecter un nouveau téléphone – Tenir 2 secondes
- Changement de téléphone connecté – Appuyez 1 fois
- Réinitialisation d'usine – Tenir 10 secondes

Explication des couleurs des LED

- Vert – l'adaptateur démarre
- Vert clignotant – connexion au téléphone
- Bleu clignotant – connexion à l'écran de la voiture
- Bleu – tout est connecté avec succès
- Violet – l'adaptateur est en mode d'appairage

Service clientèle

Vous avez des problèmes pour configurer ou utiliser AAWireless ? Téléchargez alors notre application gratuite via **aawireless.app** ou via le code QR sur la page précédente. La plupart des problèmes peuvent être résolus immédiatement avec cette application. Il suffit de suivre les étapes de dépannage et, si nécessaire, d'ajuster vos paramètres directement !

Juridique

Attestation de conformité UE simplifiée



AAWireless déclare par la présente que le type d'équipement radio est conforme à la Directive RED 2014/53/UE. L'intégralité du texte de la déclaration de conformité UE est disponible sur **aawireless.io/doc**.

Déclaration d'IC

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
2. l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Le terme "IC : " précédant le numéro de certification/enregistrement signifie uniquement que les spécifications techniques d'Industrie Canada ont été respectées. Ce produit est donc conforme aux spécifications techniques applicables d'Industrie Canada.

Cet émetteur ne doit pas être co-placé ou ne fonctionnant en même temps qu'aucune autre antenne ou émetteur.

Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

Le fonctionnement de cet appareil est limité à une utilisation en intérieur dans la bande 5180-5240 MHz.

Instructions de sécurité importantes

Veuillez respecter scrupuleusement ces instructions de sécurité pour réduire activement le risque de choc électrique, d'incendie et de lésions corporelles ou dommages matériels. Conservez ces instructions.

Aspects généraux

- Gardez toutes les fentes et ouvertures du produit dégagées.
- Ne placez pas le produit sur une bouche d'air chaud ou au-dessus d'un radiateur.
- Assurez-vous qu'une ventilation adéquate est prévue sur le site d'installation.
- N'utilisez pas ce produit dans ou à proximité de l'eau (par exemple, baignoires, éviers de cuisine ou piscines).
- Ne l'utilisez pas si votre corps, et en particulier vos mains, n'est pas complètement sec.
- N'insérez jamais d'objets de quelque nature que ce soit dans les orifices du produit car cela pourrait provoquer un incendie ou un choc électrique.
- N'utilisez pas de nettoyeurs liquides, de nettoyeurs en aérosol, de produits chimiques ou de produits de nettoyage pour nettoyer ce produit.

- Ne démontez pas ce produit. Si votre appareil doit faire l'objet d'un entretien ou d'une réparation, veuillez contacter notre Service d'assistance sur **aawireless.io**.
- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions et conservez-les pour référence future.
- Respectez tous les avertissements et instructions indiqués sur le produit.

Environnement

- N'exposez pas votre appareil à la lumière directe du soleil.
- Ne placez pas votre produit sur des tapis ou d'autres surfaces qui génèrent des fibres.
- Ne le placez pas dans des lieux empêchant la libre circulation de l'air sur ses surfaces.
- N'immergez pas l'appareil ni un de ses composants dans l'eau, ne l'utilisez pas dans un environnement humide ou mouillé, comme une salle de bains.
- N'exposez pas votre produit au feu, aux explosifs ou à d'autres éléments dangereux.

Nettoyage

- Nettoyez l'adaptateur à l'aide d'un chiffon humide (et non mouillé) ou d'une lingette antistatique. N'utilisez jamais de chiffon sec car cela pourrait causer un choc statique.
- N'utilisez jamais de produit de polissage ménager car cela endommagerait le produit.

Spécifications techniques

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Bandes de fréquence dans lesquelles fonctionne l'équipement radio: 2 412-2 462 Mhz, 5 180-5 240 MHz, 5 745-5 825 Mhz



Instructions sur la mise au rebut des produits

AAWireless est conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de qualité supérieure, qui peuvent être recyclés et réutilisés. Veuillez vous renseigner sur le système local d'élimination, de tri et de collecte des déchets pour les produits électriques et électroniques. Contactez, par exemple, les autorités locales pour en savoir plus sur la filière des déchets urbains. Veuillez respecter les règlements locaux et ne pas éliminer votre produit usagé avec vos déchets ménagers ou industriels normaux.

Marques de commerce

Les modèles AAWireless TWO et TWO+ sont fabriqués, distribués et vendus par AAWireless. AAWireless et le logo stylisé AAW sont des marques commerciales ou des marques déposées d'AAWireless. Android et Android Auto sont des marques commerciales de Google LLC. Apple et CarPlay sont des marques commerciales d'Apple Inc. Toutes les autres marques commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

DE

Einfacher Einbau



1

Verbinden Sie AAWireless
mit Ihrem Auto



2

Verbinden Sie Ihr
Telefon mit AAWireless



3

Genieße dein Smartphone auf dem Bildschirm
deines Autos – komplett kabellos!



Holen Sie noch mehr aus AAWireless heraus!

AAWireless wird mit einer kostenlosen Begleit-App geliefert, die dein kabelloses Erlebnis noch besser macht. Unter anderem kannst du damit:

- ✓ Ihren Adapter aktualisieren
 - ✓ Funktionen der Taste ändern
 - ✓ Erweiterte Geräteeinstellungen verwalten
 - ✓ Störungen beseitigen
-

Laden Sie die App über den QR-Code oder über **aawireless.app** herunter!



500K +
downloads

4.7 ★
10K + reviews

Standard-Tastenfunktionen

Die AAWireless TWO und TWO+ verfügen über eine intelligente Taste, mit der du deinen Adapter steuern kannst. Du kannst der Taste bestimmte benutzerdefinierte Funktionen zuweisen, aber standardmäßig funktioniert sie wie folgt:

- Neues Telefon anschließen – 2 Sek. lang halten
- Wechsel des Telefons – 1x drücken
- Werkseinstellungen zurücksetzen – 10 Sek. lang halten

LED-Farben erklärt

- Grün – der Adapter wird hochgefahren
- Blinkt grün – verbindet sich mit Ihrem Telefon
- Blinkt blau – verbindet sich mit Ihrem Auto-Bildschirm
- Blau – alles ist erfolgreich verbunden
- Lila – Adapter ist im Pairing-Modus

Kundenservice

Haben Sie Probleme beim Einrichten oder Verwenden von AAWireless? Dann laden Sie unsere kostenlose Companion App über **aawireless.app** oder über den QR-Code auf der vorherigen Seite herunter. Die meisten Probleme können mit dieser App sofort behoben werden. Befolgen Sie einfach die Schritte zur Fehlerbehebung und passen Sie gegebenenfalls Ihre Einstellungen direkt an!

Rechtliches

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung



Hiermit erklärt AAWireless die Konformität dieses Funkgerätetyps mit der RE-Richtlinie 2014/53/EU. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter **aawireless.io/doc**.

Wichtige Sicherheitshinweise

Bitte befolgen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig, um das Risiko eines Stromschlags, eines Brandes sowie von Personen- oder Sachschäden aktiv zu verringern. Bewahren Sie diese Anweisungen gut auf.

Allgemein

- Halten Sie alle Ritzen und Öffnungen des Produkts sauber und staubfrei.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf eine Heizung oder einen Heizlüfter.
- Sorgen Sie für ausreichende Belüftung.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie im Wasser stehen oder sich in der Nähe von Wasser befinden (z. B. an Badewanne, Spülbecken oder Schwimmbecken).
- Verwenden Sie das Gerät nur, wenn Ihr Körper und insbesondere Ihre Hände vollständig trocken sind.
- Stecken Sie keinerlei Gegenstände in die Lüftungsöffnungen des Geräts. Dies kann einen Brand oder Stromschlag verursachen.
- Verwenden Sie keine Flüssigreiniger, Aerosolreiniger, Chemikalien oder Reinigungsmittel zum Reinigen des Geräts.

- Nehmen Sie dieses Produkt nicht auseinander. Im Falle einer Reparatur oder Wartung des Geräts wenden Sie sich bitte über **aawireless.io** an den Kundenservice.
- Lesen Sie die Anweisungen aufmerksam durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen gut auf.
- Befolgen Sie die Warnungen und Anweisungen, die auf dem Produkt angegeben sind.

Umgebung

- Setzen Sie das Gerät keiner direkten Sonneneinstrahlung aus.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf Teppiche oder andere faserhaltige Oberflächen.
- Stellen Sie das Gerät nur auf, wenn eine freie Luftzirkulation über die Oberflächen des Geräts gewährleistet ist.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser und verwenden Sie es nicht in feuchten oder nassen Räumen, wie Badezimmern.
- Setzen Sie das Gerät niemals Feuer, Sprengstoffen oder anderen gefährlichen Bedingungen aus.

Reinigung

- Reinigen Sie den Adapter mit einem feuchten (nicht nassen) Tuch oder einem antistatischen Tuch. Verwenden Sie keineswegs trockene Tücher, da diese eine elektrostatische Entladung verursachen können.
- Verwenden Sie niemals Haushaltspolitur, da diese das Produkt beschädigt.

Technische Spezifikationen

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Für diese Funkanlage geeignete Frequenzbänder: 2412–2462 MHz, 5180–5240 MHz, 5745–5825 MHz



Hinweise zur Produktentsorgung

AAWireless wurde mit hochwertigen Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können. Bitte informieren Sie sich über das Abfallentsorgungs-, Trennungs- und Sammelsystem für elektrische und elektronische Produkte bei Ihnen vor Ort. Wenden Sie sich an die Verwaltung Ihres Wohnorts, um mehr über die Entsorgung der unterschiedlichen Abfälle vor Ort zu erfahren. Halten Sie sich bitte an die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie Ihr altes Produkt nicht über den Haushalts- oder Gewerbeabfall.

Markenzeichen

Die AAWireless TWO und TWO+ werden von AAWireless hergestellt, vertrieben und verkauft. AAWireless und das stilisierte AAW-Logo sind Marken oder eingetragene Marken von AAWireless. Android und Android Auto sind Marken von Google LLC. Apple und CarPlay sind Marken von Apple Inc. Alle anderen Marken sind Eigentum der jeweiligen Rechteinhaber.

ES

Instalación sencilla



1

Conecta AAWireless
a tu coche



2

Conecta tu teléfono
a AAWireless



3

¡Disfruta de tu teléfono en la pantalla de tu
coche, completamente sin cables!



¡Saca aún más partido a AAWireless!

AAWireless viene con una aplicación complementaria gratuita que mejora aún más tu experiencia inalámbrica. Entre otras cosas, te permite:

- ✓ Actualizar tu adaptador
 - ✓ Cambiar las funciones de los botones
 - ✓ Gestionar comportamientos avanzados del dispositivo
 - ✓ Solucionar problemas
-

Descargue la aplicación mediante este código QR o a través de **aawireless.app**.



500K +
descargas

4.7 ★
10K + reseñas

Funcionalidades del botón predeterminado

Los AAWireless TWO y TWO+ cuentan con un botón inteligente que te permite controlar tu adaptador. Puedes asignar funciones personalizadas al botón, pero de forma predeterminada funciona de la siguiente manera:

- Conectar un nuevo teléfono – Mantén pulsado 2 seg.
- Cambiar de teléfono conectado – Pulse 1x
- Restablecimiento de fábrica – Mantén pulsado 10 seg.

Explicación de los colores de los LED

- Verde – el adaptador se está iniciando
- Verde intermitente – conexión con el teléfono
- Azul intermitente – conexión a la pantalla del coche
- Azul – todo está conectado correctamente
- Morado – adaptador en modo de emparejamiento

Atención al cliente

Tienes problemas para configurar o utilizar AAWireless? Descárguese nuestra aplicación gratuita a través de aawireless.app o mediante el código QR de la página anterior. La mayoría de los problemas pueden resolverse inmediatamente con esta aplicación. Sólo tiene que seguir los pasos de solución de problemas y, si es necesario, ajustar la configuración directamente.

Legal

Declaración de conformidad de la UE simplificada



Por la presente, AAWireless declara que el tipo de equipo de radio cumple la Directiva RE 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en **aawireless.io/doc**.

Instrucciones importantes de seguridad

Siga atentamente estas instrucciones de seguridad para reducir activamente el riesgo de descarga eléctrica, incendio y lesiones a personas o propiedades. Guarde estas instrucciones.

Información general

- Mantenga todas las hendiduras y aberturas del producto desbloqueadas.
- No coloque el producto sobre un registro de calefacción ni sobre un radiador.
- Asegúrese de proporcionar una ventilación adecuada en el lugar de instalación.
- No lo use mientras esté en el agua o cerca de ella (p. ej., bañeras, fregaderos de cocina o piscinas).
- No lo utilice a menos que tenga el cuerpo, especialmente las manos, totalmente seco.
- No introduzca nunca objetos de ningún tipo en las rejillas de ventilación del producto, ya que podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.

- No utilice limpiadores líquidos, en aerosol, químicos ni agentes de limpieza para limpiar este producto.
- No desmonte el producto. Si su dispositivo necesita un servicio o reparación, póngase en contacto con nuestro departamento de asistencia técnica a través de **aawireless.io**.
- Lea y comprenda todas las instrucciones y guárdelas para futuras consultas.
- Siga todas las advertencias e instrucciones indicadas en el producto.

Medio ambiente

- No exponga el dispositivo a la luz solar directa.
- No coloque el producto sobre alfombras ni sobre otras superficies que generen fibras.
- No lo coloque en lugares que impidan la libre circulación del aire sobre sus superficies.
- No sumerja ninguna parte del producto en el agua y no lo utilice en condiciones de humedad, como en cuartos de baño.
- No exponga el producto al fuego, a los explosivos ni a otras condiciones peligrosas.

Limpieza

- Limpie el adaptador con un paño húmedo (no mojado) o bayeta antiestática. No utilice nunca un paño seco, ya que podría provocar una descarga estática.
- No utilice nunca un abrillantador de uso doméstico, ya que dañará el producto.

Especificaciones técnicas

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Bandas de frecuencia en las que opera el equipo de radio: 2412-2462 Mhz, 5180-5240 MHz, 5745-5825 Mhz



Instrucciones para la eliminación del producto

AAWireless está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que se pueden reciclar y reutilizar. Infórmese sobre el sistema local de eliminación, separación y recogida de residuos de productos eléctricos y electrónicos. Póngase en contacto, por ejemplo, con su ayuntamiento para obtener más información sobre la cadena de los residuos municipales. Le rogamos que actúe de acuerdo con las normas locales y no elimine su producto antiguo con la basura doméstica ni comercial normal.

Marcas comerciales

Los AAWireless TWO y TWO+ son fabricados, distribuidos y vendidos por AAWireless. AAWireless y el logotipo estilizado de AAW son marcas comerciales o marcas registradas de AAWireless. Android y Android Auto son marcas comerciales de Google LLC. Apple y CarPlay son marcas comerciales de Apple Inc. Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

Installazione semplice



1

Collegate AAWireless
alla vostra auto



2

Collegate il vostro
telefono ad AAWireless



3

Goditi il tuo telefono sullo schermo
dell'auto, completamente senza fili!



Ottenete ancora di più da AAWireless!

AAWireless è accompagnato da un'app complementare gratuita che migliora ulteriormente l'esperienza wireless. Tra le altre cose, consente di:

- ✓ Aggiornare l'adattatore
 - ✓ Cambiare le funzioni dei pulsanti
 - ✓ Gestire comportamenti avanzati del dispositivo
 - ✓ Eseguire la risoluzione dei problemi
-

Scaricate l'app tramite questo codice QR o tramite **aawireless.app**!



500K +
download

4.7 ★
10K + recensioni

Funzionalità del pulsante predefinito

AAWireless TWO e TWO+ sono dotati di un pulsante intelligente che consente di controllare l'adattatore. È possibile assegnare al pulsante determinate funzioni personalizzate, ma per impostazione predefinita funziona come segue:

- Collegare un nuovo telefono – Hold 2 seconds
- Passare dal telefono collegato – Premere una volta
- Reset di fabbrica – Tenere premuto 10 sec.

I colori dei LED spiegati

- Verde – l'adattatore si sta avviando
- Verde lampeggiante – connessione al telefono
- Blu lampeggiante – connessione allo schermo dell'auto
- Blu – tutto è collegato correttamente
- Viola – l'adattatore è in modalità di accoppiamento

Servizio clienti

Avete problemi di configurazione o di utilizzo di AAWireless? Scaricate la nostra applicazione gratuita tramite **aawireless.app** o tramite il codice QR nella pagina precedente. La maggior parte dei problemi può essere risolta immediatamente con questa app. È sufficiente seguire i passaggi per la risoluzione dei problemi e, se necessario, regolare direttamente le impostazioni!

Legale

Dichiarazione di conformità UE semplificata



Con la presente, AAWireless dichiara che il tipo di apparecchiatura radio è conforme alla Direttiva RE 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile su aawireless.io/doc.

Importanti istruzioni di sicurezza

Seguire attentamente le presenti istruzioni di sicurezza per ridurre attivamente il rischio di scosse elettriche, incendi e lesioni a persone o cose. Conservare queste istruzioni.

Istruzioni generali

- Mantenere libere tutte le fessure e le aperture del prodotto.
- Non collocare il prodotto su una griglia di riscaldamento o su un termosifone.
- Assicurarci di garantire una ventilazione adeguata nel luogo di installazione.
- Non utilizzare il prodotto in presenza o in prossimità di acqua (ad es., vasche da bagno, lavelli di cucina o piscine).
- Non utilizzare l'apparecchio se il corpo, e in particolare le mani, non sono completamente asciutti.
- Non inserire mai oggetti di alcun tipo nelle bocchette del prodotto per non generare incendi o scosse elettriche.
- Non utilizzare detergenti liquidi, aerosol, prodotti chimici o detergenti per pulire il prodotto.

- Non smontare il prodotto. Se il dispositivo richiede interventi di assistenza o riparazione, contattare il nostro servizio di assistenza tramite **aawireless.io**.
- Leggere e comprendere tutte le istruzioni e conservarle per riferimento futuro.
- Seguire tutte le avvertenze e le istruzioni riportate sul prodotto.

Ambiente

- Non esporre il dispositivo alla luce diretta del sole.
- Non collocare il prodotto su tappeti o altre superfici che producono fibre.
- Non collocare il dispositivo in luoghi che impediscano il libero flusso dell'aria sulle sue superfici.
- Non immergere alcuna parte del prodotto nell'acqua e non utilizzarlo in condizioni di umidità, ad esempio nei bagni.
- Non esporre il prodotto a fonti di calore, esplosivi o altre situazioni pericolose.

Pulizia

- Pulire l'adattatore con un panno umido (non bagnato) o con un panno antistatico. Non utilizzare mai un panno asciutto per non provocare scosse elettrostatiche.
- Non utilizzare mai un lucidante per uso domestico per evitare di danneggiare il prodotto.

Specifiche tecniche

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Bande di frequenza a cui opera l'apparecchiatura radio: 2412-2462 Mhz, 5180-5240 MHz, 5745-5825 Mhz



Istruzioni per lo smaltimento del prodotto

AAWireless è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati. Si invita a informarsi in merito al sistema locale di smaltimento, alla differenziazione e raccolta dei rifiuti dei prodotti elettrici ed elettronici. Contattare, ad esempio, le autorità locali per saperne di più sul flusso dei rifiuti urbani. Si prega di agire in conformità alle norme locali e di non smaltire il vecchio prodotto con i normali rifiuti domestici o commerciali.

Marchi di fabbrica

AAWireless TWO e TWO+ sono prodotti, distribuiti e venduti da AAWireless. AAWireless e il logo stilizzato AAW sono marchi o marchi registrati di AAWireless. Android e Android Auto sono marchi di Google LLC. Apple e CarPlay sono marchi di Apple Inc. Tutti gli altri marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

TR

Kolay kurulum



1

AAWireless'i aracınıza
bağlayın



2

Telefonunuzu
AAWireless'e bağlayın



3

Telefonunun keyfini araç ekranında,
tamamen kablolu olarak çıkar!



AAWireless'ten daha da fazlasını elde edin!

AAWireless, kablosuz deneyimini daha da iyi hale getiren ücretsiz bir yardımcı uygulamayla birlikte gelir. Bu uygulama sayesinde şunları yapabilirsiniz:

- ✓ Adaptörünüzü güncelleyin
- ✓ Düğme işlevlerini değiştirme
- ✓ Gelişmiş cihaz davranışlarını yönet
- ✓ Sorun giderme işlemlerini gerçekleştirin

Uygulamayı bu QR kodu veya **aawireless.app** aracılığıyla indirin!



500K +
indirmeler

4.7 ★
10K + yorum

Varsayılan düğme işlevleri

AAWireless TWO ve TWO+ modelleri, adaptörünü kontrol etmeni sağlayan akıllı bir düğmeye sahiptir. Bu düğmeye bazı özel işlevler atayabilirsin, ancak varsayılan olarak şu şekilde çalışır:

- Yeni bir telefon bağlayın – 2 saniye basılı tutun
- Bağlı telefondan geçiş – 1x tuşuna basın
- Fabrika ayarlarına sıfırlama – 10 saniye basılı tutun

LED renkleri açıklandı

- Yeşil – adaptör başlatılıyor
- Yanıp sönen yeşil – telefona bağlanıyor
- Mavi yanıp sönüyor – araç ekranına bağlanıyor
- Mavi – her şey başarıyla bağlandı
- Mor – adaptör eşleştirme modunda

Müşteri Hizmetleri

AAWireless'i kurarken veya kullanırken sorun mu yaşıyorsunuz? O zaman **aawireless.app** adresinden veya önceki sayfadaki QR kodu aracılığıyla ücretsiz yardımcı uygulamamızı indirin. Çoğu sorun bu uygulama ile hemen çözülebilir. Sadece sorun giderme adımlarını izleyin ve gerekirse ayarlarınızı doğrudan yapın!

Yasal

Basitleştirilmiş AB Uygunluk Beyanı



AAWireless, radyo ekipmanı türünün 2014/53/AB Yönergesi'ne uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aawireless.io/doc adresinde mevcuttur.

Önemli Güvenlik Talimatları

Lütfen elektrik şoku, yangın ve kişilere veya mülke zarar verme riskini etkin bir şekilde azaltmak için bu güvenlik talimatlarını dikkatlice izleyin. Bu talimatları saklayın.

Genel

- Ürünün tüm çatlaklarını ve açıklıklarını açık tutun.
- Ürünü ısıtma ızgarasına veya radyatöre koymayın.
- Kurulum yeri için uygun havalandırmayı sağladığınızdan emin olun.
- Su içinde veya yakınında dururken (örneğin, küvetlerde, mutfak lavabolarında veya yüzme havuzlarında) kullanmayın.
- Vücudunuzun - özellikle ellerinizin - tamamen kuru olduğundan emin olmadan kullanmayın.
- Ürünün hava deliklerine herhangi bir türde nesne koymayın, bu yangına veya elektrik çarpmasına neden olabilir.
- Bu ürünü temizlemek için sıvı temizleyiciler, aerosol temizleyiciler, kimyasallar veya temizlik maddeleri kullanmayın.
- Bu ürünü sökmeyin. Cihazınızın servis veya onarım işlemine ihtiyacı varsa, lütfen aawireless.io üzerinden Destek Departmanımızla iletişime geçin.

- Tüm talimatları okuyun ve anlayın ve gelecekteki başvurularınız için saklayın.
- Üzerindeki üründe belirtilen tüm uyarıları ve talimatları takip edin.

Çevre

- Cihazınızı doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.
- Ürününüzü lifler üreten halılar veya diğer yüzeyler üzerine koymayın.
- Ürününüzü havanın yüzeylerinin üzerinde serbestçe akmasını engelleyen yerlere koymayın.
- Ürünün herhangi bir bölümünü suya batırmayın ve banyo gibi nemli veya rutubetli koşullarda kullanmayın.
- Ürününüzü ateşe, patlayıcılara veya diğer tehlikeli koşullara maruz bırakmayın.

Temizlik

- Adaptörü nemli (ıslak olmayan) bir bez veya antistatik bir bezle temizleyin. Kuru bir bez kullanmayın, bu statik bir şok oluşturabilir.
- Ev cilası kullanmayın, çünkü bu ürüne zarar verebilir.

Teknik özellikler

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Radyo ekipmanının çalıştığı frekans bantları: 2412-2462 Mhz, 5180-5240 MHz, 5745-5825 Mh

Istruzioni per lo smaltimento del prodotto



AAWireless, yüksek kaliteli malzemeler ve bileşenlerle tasarlanmış ve üretilmiştir, bu da geri dönüştürülüp tekrar kullanılabilir. Elektrik ve elektronik ürünler için yerel atık imha, ayrıştırma ve toplama sistemleri hakkında bilgi edinin. Örneğin, belediye atık akışı hakkında daha fazla bilgi edinmek için yerel yetkililere başvurun. Lütfen yerel kurallarınıza göre hareket edin ve eski ürünlerinizi normal evsel veya ticari atıklarınızla imha etmeyin.

Markalar

AAWireless TWO ve TWO+, AAWireless tarafından üretilir, dağıtılır ve satılır. AAWireless ve stilize edilmiş AAW logosu, AAWireless'in ticari markaları veya tescilli ticari markalarıdır. Android ve Android Auto, Google LLC'nin ticari markalarıdır. Apple ve CarPlay, Apple Inc. şirketinin ticari markalarıdır. Diğer tüm ticari markalar, ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir.

Eenvoudige installatie



1

Verbind de AAWireless
met je auto



2

Verbind je telefoon
met de AAWireless



3

Geniet van je telefoon via je
autoscherm, volledig draadloos!



Haal nog meer uit AAWireless!

AAWireless heeft een gratis app waarmee je nog meer controle krijgt over je adapter. Met deze app kun je onder andere:

- ✓ Je adapter updaten
 - ✓ De functies van de knop wijzigen
 - ✓ Meer geavanceerde instellingen beheren
 - ✓ De troubleshooting doorlopen
-

Download de app via de QR-code hiernaast of via **aawireless.app**!



500K +
downloads

4.7 ★
10K + reviews

Standaardfuncties van de knop

De AAWireless TWO en TWO+ beschikken over een slimme knop waarmee je je adapter kunt bedienen. Je kunt via de app een aantal custom functies toewijzen aan de knop, maar standaard werkt 'ie als volgt:

- Verbind een nieuwe telefoon – 2 sec. inhouden
- Wissel van verbonden telefoon – 1x indrukken
- Factory reset – 10 sec. inhouden

LED-kleuren uitgelegd

- Groen – adapter is aan het opstarten
- Knipperend groen – maakt verbinding met telefoon
- Knipperend blauw – maakt verbinding met autoscherm
- Blauw – alles is succesvol verbonden
- Paars – adapter is in pairing mode

Klantenservice

Ondervind je problemen bij het instellen of gebruiken van AAWireless? Download dan onze gratis companion app via **aawireless.app** of via de QR-code op de vorige pagina. De meeste problemen kunnen met deze app direct worden opgelost. Volg simpelweg de troubleshooting-stappen en pas, indien nodig, rechtstreeks je instellingen aan!

Juridisch

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring



Hierbij verklaart AAWireless dat het type radioapparatuur in overeenstemming is met RED-richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar via **aawireless.io/doc**.

Belangrijke veiligheidsinstructies

Volg deze veiligheidsinstructies zorgvuldig op om het risico van elektrische schokken, brand en letsel aan personen of schade aan eigendommen actief te verminderen. Bewaar deze instructies.

Algemeen

- Houd alle openingen van het product vrij.
- Plaats het product niet op een verwarmingsrooster of radiator.
- Zorg voor voldoende ventilatie op de plaats van installatie.
- Niet gebruiken in de buurt van water (bijv. bad, gootsteen of zwembad).
- Alleen gebruiken als uw lichaam, met name uw handen, volledig droog zijn.
- Steek nooit voorwerpen van welke aard ook in de ventilatieopeningen van het product, aangezien dit kan leiden tot brand of elektrische schokken.
- Gebruik geen vloeibare reinigingsmiddelen, reinigingsspray, chemicaliën of andere reinigingsmiddelen om dit product te reinigen.

- Haal het product niet uit elkaar. Neem als uw apparaat onderhoud of reparatie nodig heeft contact op met onze klantenservice via **aawireless.io**.
- Zorg ervoor dat u alle instructies hebt gelezen en begrijpt en bewaar ze voor toekomstige raadpleging.
- Volg alle waarschuwingen en instructies zoals aangegeven op het product.

Omgeving

- Stel uw apparaat niet bloot aan direct zonlicht.
- Plaats het product niet op vloerkleden of andere oppervlakken die vezels produceren.
- Zet het niet op plekken waar de lucht niet vrij over het oppervlak kan stromen.
- Dompel geen enkel onderdeel van uw product onder in water en gebruik het niet in natte of vochtige omstandigheden, zoals de badkamer.
- Stel het product niet bloot aan brand, explosieven of andere gevaarlijke omstandigheden.

Reinigen

- Reinig de adapter met een vochtige (geen natte) doek of een antistatisch doekje. Gebruik nooit een droge doek, aangezien dit een statische schok kan veroorzaken.
- Gebruik nooit huishoudschuurmiddel, aangezien dit het product kan beschadigen.

Technische specificaties

- WiFi®: 2.4 Ghz / 5 Ghz
- Bluetooth®: 4.2
- Frequentiebanden waarin de radioapparatuur werkt: 2412-2462 MHz, 5180-5240 MHz, 5745-5825 MHz



Instructies voor verwijdering

AAWireless is ontworpen en vervaardigd met hoogwaardige materialen en onderdelen, die kunnen worden gerecycled en hergebruikt. Verwijder uw product in overeenstemming met het plaatselijke afvalverwerkings-, scheidings- en inzamelsysteem voor elektrische en elektronische producten. Neem contact op met uw gemeente voor meer informatie over de gemeentelijke afvalstroom. Handel in overeenstemming met de plaatselijke regels en gooi uw oude product niet weg met uw normale huishoudelijk afval of bedrijfsafval.

Handelsmerken

AAWireless wordt geproduceerd, gedistribueerd en verkocht door AAWireless. AAWireless en het gestileerde AAW-logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van AAWireless. Android en Android Auto zijn handelsmerken van Google LLC. Apple en CarPlay zijn handelsmerken van Apple Inc. Alle andere handelsmerken zijn eigendom van hun respectieve eigenaren.



Models: A2BN, A2BP
FCC ID: 2A88L-A2B
IC: 29533-A2B

AAWireless B.V.
Oosterhamrikkade 119-34
9713 KC, Groningen
The Netherlands

Last update: May 2025

© 2025 AAWireless B.V. All rights reserved.